WIKIPEDIA

Lingua greca muderna

Dâ Wikipedia, la nciclupidìa lìbbira.

Grecu mudernu (Ελληνικά)	
Parratu 'n:	Grecia, Cipru, Grecia Salintina e àutri paisi unni li Grechi hannu migratu (spiciarmenti Australia e Stati Uniti)
Classìfica:	-
Famigghi linguìstichi:	Lingui indoeuropei Grechi
Classificazzioni	
ISO 639-1	el
ISO 639-2	gre; ell
SIL	GRK

Lu **grecu mudernu**, 'n manera cchiù giusta **niugrecu** ('n grecu mudernu *Νέα Ελληνικά* o *Νεοελληνική*, sturicamenti canusciutu macari comu *Ρωμαίικα*) è l'ùrtimu stadiu di lu prucessu evulutivu di la lingua greca, oi parrata nti lu munnu di circa 15,5 miliuna di pirsuni, suprattuttu nti la Grecia e, anzèmmula a lu turcu, a Cipru, oltri nti tutti l'àutri paisi unni li grechi hannu jutu comu migranti (spiciarmenti Australia e Stati Uniti).

'N manera cunvinziunali s'accumincia a parrari di grecu mudernu a pàrtiri di la cascata di lu Mpiru Bizzantinu nti lu 1453 ppi manu di li Turchi.

Ppi assai tempu la lingua hà campatu nti na forma di diglussìa, ccu diversi dialetti parrati a liveddu lucali e riggiunali, anzèmmula a formi arcàichi di grecu. Nti lu mentri di li sèculi XIX e XX fu pruvata la ntruduzzioni di la *Katharevousa*, na varianti arcaicizzanti e purista, 'n sustituzzioni di lu dimòticu, la furma di grecu parrata di la megghia parti di lu pòpulu. Stu tintativu nun appi successu e si mantinni di lu dimòticu.

Oi, lu grecu mudernu standard, lingua ufficiali sia 'n Grecia ca a Cipru è basata supra lu dimòticu.

Grammàtica

Li principali diffirenzi ntra lu grecu anticu e chiddu mudernu sunnu nti la flissioni, zoè nti la cuniugazzioni virbali e nti la diclinazzioni di li nomi. Lu grecu mudernu pirdìu lu duali e lu casu dativu nti la diclinazzioni; nti la cuniugazzioni pirdìu lu duali, lu modu nfinutu e lu modu uttativu (anticamenti addupiratu ppi annincari disìu o dubbiu); pirò ha nvintatu l'ausiliari. Nti lu lèssicu, lu grecu mudernu pupulari pigghia ccu assai facilitati prèstiti di lingui straneri, mentri lu grecu purista voli nvintari palori novi mudillànnuli supra chiddi antichi.

Funuluggìa di lu niugrecu

Ppi la funuluggìa di lu niugrecu, zoè ppi la prununzia giusta di lu niugrecu, sicunnu la norma "standard", ca sunnu chiddi di Ateni e di l'Attica, ni servi l'alfabbetu funèticu ntirnazziunali stabbibulutu di l'IPA (Internationale Phonétique Association). Cirtiduni cunzunanti càncianu prununzia sicunnu la prisenza di li funemi palatali [i], tràmiti cui sunnu di capìrisi li littri *η*, *ι*, *υ*, li dittonghi *ει*, *οι* e lu raru *υι*, e [ɛ], tràmiti cui sunnu di capìrisi la littra *ε* e lu dittongu *αι*.

L'alfabbetu grecu:

A	α	άλφα,	vucali graputa cintrali [a] *comu nti lu sicilianu* c**a**ni

		alfa	
Β	β	βήτα, vita	spiranti labbiudintali sunora [v] *comu nti lu sicilianu* **v**ita
Γ	γ	γάμμα, gamma	spiranti vilari sunora [ɣ] + [a ɔ u] *comu nti l'àrabbu* **gh**idhâ [ɣi ˈ ðɑː]; *nti l'accuminciari di palora* spiranti palatali sunora [ʝ]- + [i ɛ] *comu nti lu sicilianu* **J**anu; *nti lu menzu di palora* ucclusiva palatali sunora -[ɟ]- + [i ɛ] *comu nti lu talianu* **ghi**accio [ˈ ɟattʃo]
Δ	δ	δέλτα, delta	spiranti dentali sunora [ð] *comu nti l'anglisi* **th**at [ðæt] *o* **th**e [ðə]
Ε	ε	έψιλον, épsilon	vucali palatali antiriori [ɛ] *comu nti lu sicilianu* p**è**rsicu o b**e**ddu
Ζ	ζ	ζήτα, zita	sibilanti sunora [z] *comu nti lu talianu* **s**nello *o (giniralmenti)* ro**s**a
Η	η	ήτα, ita	vucali palatali strema [i] *comu nti lu sicilianu* **i**nnu
Θ	θ	θήτα, thita	spiranti dintale surda [θ] *comu nti l'anglisi* **th**ink [θɪŋk] *o nti lu spagnolu* **c**errar [θɛ ˈ rar]
Ι	ι	ιώτα, iota	vucali palatali strema [i] *comu nti lu sicilianu* **i**nnu
Κ	κ	κάππα, kappa	ucclusiva vilari surda [k] + [a ɔ u] *comu nti lu sicilianu* **c**ani *o nti l'anglisi* **k**iss [kɪs]; ucclusiva palatali surda [c] + [i ɛ] *comu nti lu sicilianu* ***ch**inu*
Λ	λ	λάμβδα *o* λάμδα, lambda o lamda	latirali sunora [l] *comu nti lu sicilianu* **l**ocu
Μ	μ	μυ, my	nasali labbiali [m] *comu nti lu sicilianu* **m**atri
Ν	ν	νυ, ny	nasali dintali [n] *comu nti lu sicilianu* **n**a**nn**u
Ξ	ξ	ξει, xi	sonu duppiu [ks] *comu nti lu sicilianu* **x**inufubbìa
Ο	ο	όμικρον, ómikron	vucali vilari antiriori [ɔ] *comu nti lu sicilianu* **o**ru [ˈ ɔru]
Π	π	πει, pi	ucclusiva labbiali surda [p] *comu nti lu sicilianu* **p**ani
Ρ	ρ	ρω, ro	vibbranti sunora [r] *comu nti lu talianu* **r**uota **r**e
Σ	σ (-ς)	σίγμα, sígma	sibbilanti surda [ss] *comu nti lu sicilianu* sa**nu**
Τ	τ	ταυ, taf	ucclusiva dintali surda [t] *comu nti lu sicilianu* **t**ana
Υ	υ	ύψιλον, ýpsilon	vucali palatali strema [i] *comu nti lu sicilianu' **i**nnu*
Φ	φ	φει, fi	spiranti labbiudintali surda [f] *comu nti lu sicilianu* **f**ami
Χ	χ	χει, chi	spiranti vilari surda [x] + [a ɔ u] e cunzunanti *comu nti lu tidescu* A**ch**tung [ʔ ˈ axtuŋ] ; spiranti palatali surda [ç] + [i ɛ] *comu nti lu tidescu* i**ch** [iç]
Ψ	ψ	ψει, psi	sonu duppiu [ps] *comu nti lu sicilianu* **ps**iculuggìa
Ω	ω	ωμέγα, oméga	vucali vilari antiriori [ɔ] *comu nti lu sicilianu* **o**ru [ˈ ɔru]

Li dittonghi di lu niugrecu:

ει, οι, (raro υι)	vucali palatali strema [i] *comu nti lu sicilianu* **i**nnu

αι	vucali palatali antiriori [ɛ] *comu nti lu sicilianu* p**è**rsicu o b**e**ddu
αυ	[af] + *cunzunanti surda*; [av] + *vucali o cunzunanti sunora*
ευ	[ɛf] + *cunzunanti surda*; [ɛv] + *vucali o cunzunanti sunora*
ηυ (raru)	[if] + *cunzunanti surda*; [iv] + *vucali o cunzunanti sunora*
ου	vucali vilari strema [u] *comu nti lu sicilianu* **ù**rtimu

Li nessi cunzunàntichi di lu niugrecu:

Vidennu lu fattu ca tutti li ucclusivi duppi sunnu addibbuluti, as. ⟨ττ⟩ = [t], chistu nun succedi ppi lu cunziunanti nasali (μ e ν) e lìquidi (λ e ρ) e ccu la sibbilanti surda (σ): dunca ⟨λλ⟩ = [ll], ⟨μμ⟩ = [mm], ⟨νν⟩ = [nn], ⟨ρρ⟩ = [rr], ⟨σ⟩ / ⟨σσ⟩ = [ss]. Cci sunnu macari diversi liggiuti ppi li nessi cunzunàntichi:

-γγ-	[ŋɣ] + [a ɔ u]; [ŋʝ] + [i ɛ]
γκ-	ucclusiva vilari sunora [g] *comu nti lu talianu* **g**atto *e* **gh**etto; -γκ- [ŋg]
γχ-	[ŋx] + [a ɔ u] e cunzunanti; [ŋç] + [i ɛ]
-μβ-	[ɱv] *comu nti lu talianu* i**nv**enzione
μπ-	ucclusiva labbiali sunora [b] *comu nti lu sicilianu* **b**onu; -μπ- [mb]
ντ-	ucclusiva dintali sunora [d] *comu nti lu sicilianu* **d**enti; -ντ- [nd]
-τζ- (raru e nun veni misu ntra li funemi di lu niugrecu)	affricata dintali sunora [dz] *comu nti lu talianu* **z**ebra; *oppuru* affricata palatali surda [tʃ] *comu nti lu talianu* ba**ci**o [ˈbatʃo] *o* **c**ena [ˈtʃena]
-τσ-	affricata dintali surda [ts] *comu nti lu sicilianu* pu**zz**u [ˈputtsu]
-λι-	apprussimanti palatali latirali [ʎ] *comu nti lu talianu* a**gl**io
-νι-	nasali palatali [ɲ] *comu nti lu sicilianu* **Gn**azziu

Asempiu di trascrizzioni funètica

Konstantinos Kavafis, Ithaki, 1-3 (Κωνσταντίνος Καβάφης, Ἰθάκη, 1-3)

Σὰ βγεῖς στὸν πηγαιμὸ γιὰ τὴν Ἰθάκη, / νὰ εὔχεσαι νᾶναι μακρὺς ὁ δρόμος, / γεμάτος περιπέτειες, γεμάτος γνώσεις.

[savˈʝis stɔmpiʝɛˈmɔ ʝatiniˈθaki, / naˈɛfçɛssɛ ˈnanɛ makˈris ɔðˈrɔmɔs, / ʝɛˈmatɔs pɛriˈpɛtjɛs ʝɛˈmatɔs ɣˈnɔssis] -

---

Estrattu di "https://scn.wikipedia.org/w/index.php?title=Lingua_greca_muderna&oldid=700748"

Sta pàggina fu canciata a 16:25 di lu 19 fri 2015.

Stu testu è dispunìbbili sutta â Licenza Creative Commons Attribuzzioni/Spartuta dâ stissa manera; si ponnu applicari àutri cunnizzioni. Talìa li Cunnizzioni d'Usu pi li dittagghî.